

Зип Общепит

vsezip.ru

DESPIECE TECNICO

+7(812)987-08-81

Cocinas a gas todo plancha
Gas ranges with solid top
Fourneaux plaque coup de feu à gaz
Gas-herde mit glühplatte
Cucine tuttapiastra a gas
Fogão a gás todo em placa

GAMA 900

Modelos:

CG9-10

CG9-11

CGE9-11

Junio 2009 June

Revisado Febrero 2016 February Revised

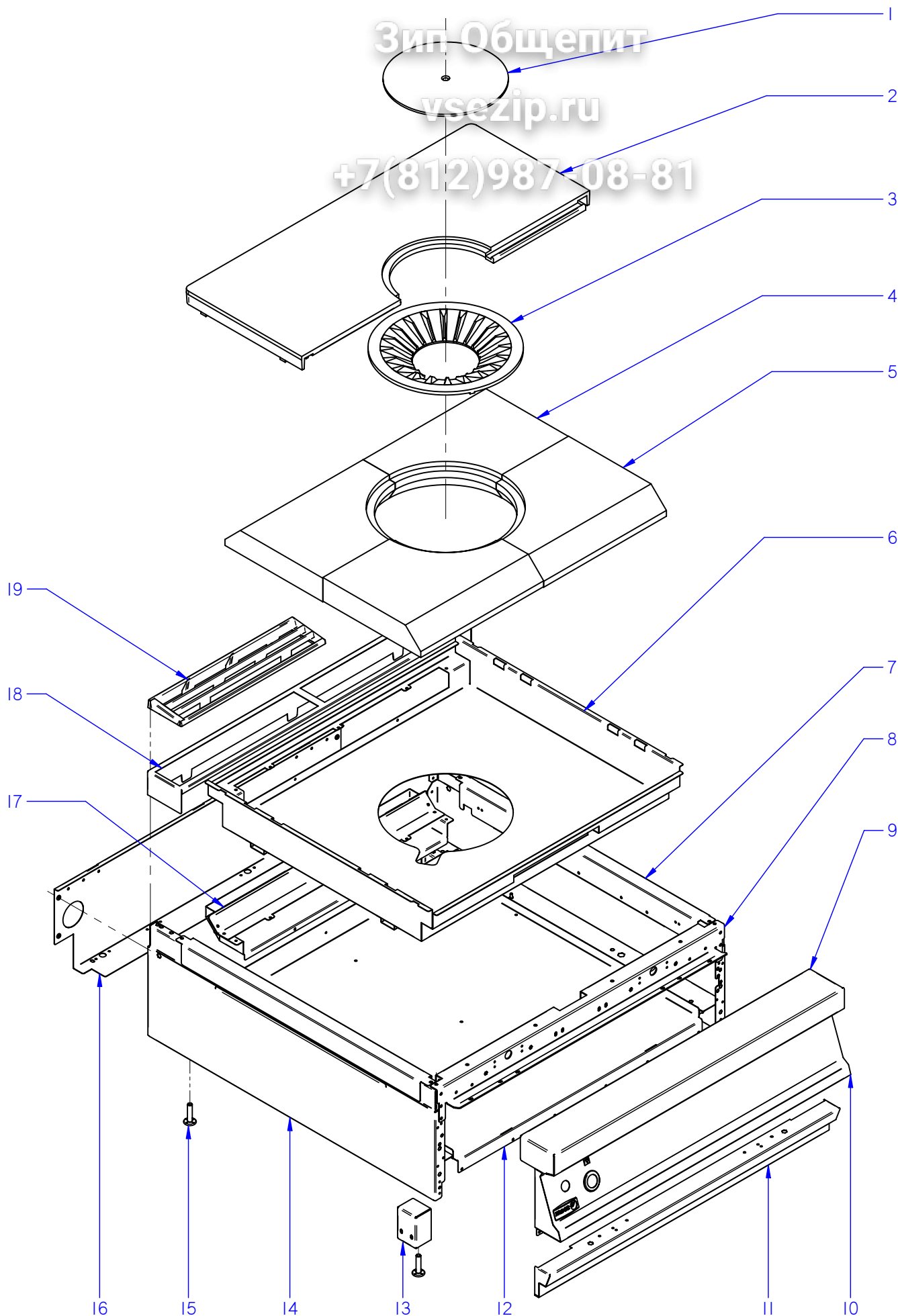


FAGOR INDUSTRIAL

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	MUEBLE	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2350	<i>[Signature]</i>	2009-06		COCINA CG9-10	1	Oñate

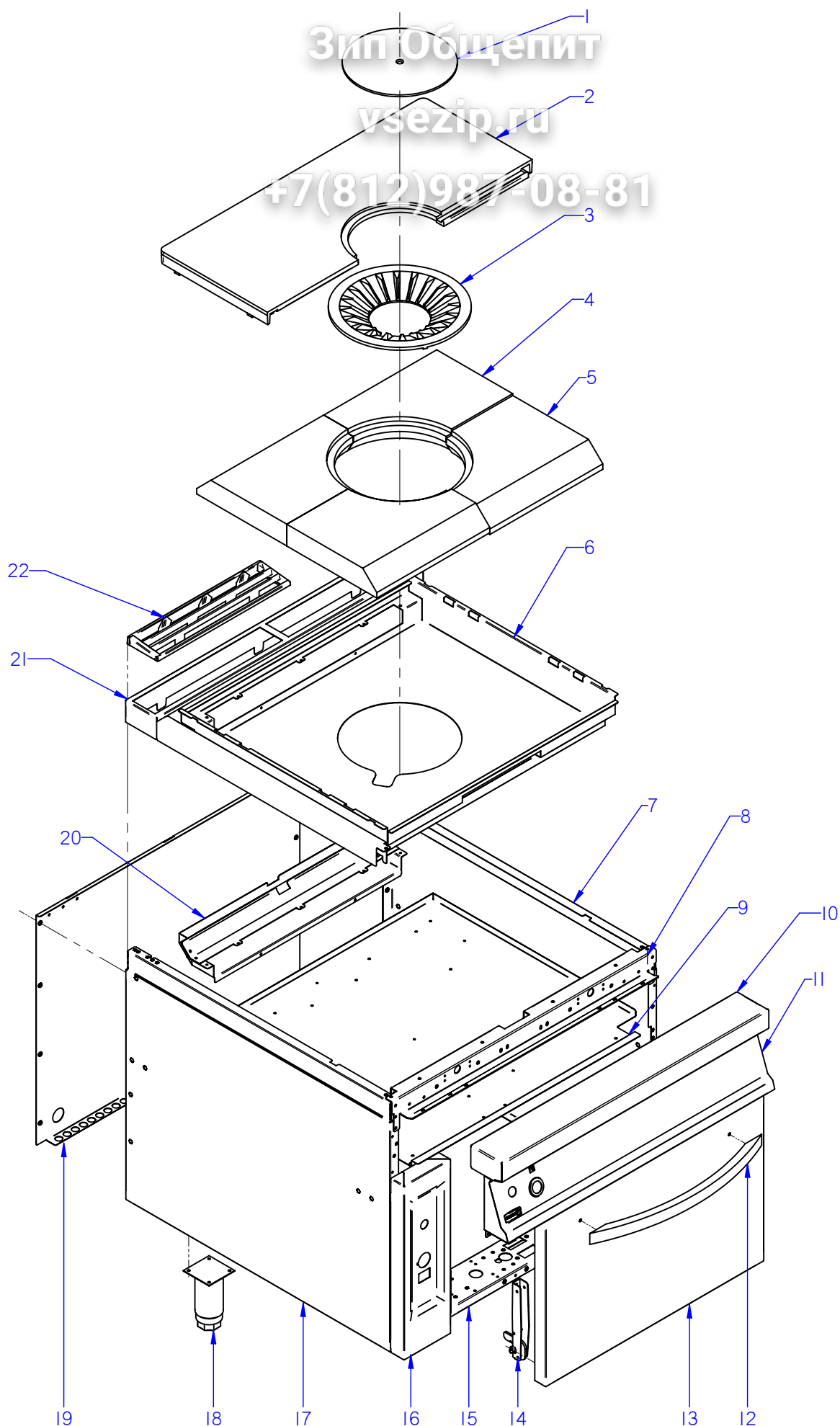
MOD.		COCINAS		ZONA		MUEBLE / UNIT			
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	CG9-10					
1	U195421000	RODELA	GUIDE RING	1					
2	U025412000	MEDIA PLACA G900	MEDIUM PLATE G900	2					
3	U195420000	RODELA DIFUSORA FG-8	DISPENSER GUIDE RING FG-8	1					
4	U615408000	REFRACTARIO DERECHO	RIGHT REFRACTORY	2					
5	U615407000	REFRACTARIO IZQUIERDO	LEFT REFRACTORY	2					
6	U615464000	CAJON REFRACTARIO	REFRACTORY DRAWER	1					
7	R062810000	PANEL LATERAL DERECHO G900	RIGHT SIDE PANEL G900	1					
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M5	9					
	Q221343000	REMACHE EXAGONAL M6	HEXAGONAL RIVET M6	1					
8	U022632000	ESCUA INTER AMARRE ANTE 1 M	BRACKET INTER FASTE. FRONT	1					
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M5	4					
	Q012032000	TORNILLO EXAGONAL M5x15	HEXAGONAL BOLT M5x15	6					
9	S105402000	ANTERIOR MESA 1 M	BENCH FRONT 1 M	1					
	Q152004000	TORNIL, APLASTADO M5x13 A304	FLAT HEADED BOLT M5x13 A304	2					
	Q302022000	ARANDELA 16x6x1,2 A304	WASHER 16x6x1.2 A304	2					
10	U022858/000	PORTAMANDOS COMPL. CG9-10	CONTROL HOLDER CG9-10	1					
	U022836000	ESCUDO FAGOR	FAGOR EMBLEM	1					
	Q221023000	CLIP SUJECIÓN RÁPIDA Ø5	RAPID CONNECT CLIP Ø5	2					
	Q152004000	TORNIL, APLASTADO M5x13 A304	FLAT HEADED BOLT M5x13 A304	2					
11	H352817000	ZOCALO BAÑO MARIA	BAIN MARIE SKIRTING	1					
	Q419005000	REMACHE 4x8 ALMG3 / ALUMINIO	RIVET 4X8 ALMG3 / ALUMINIUM	2					
12	U022629000	BASE 1 M GAS	BASE 1 M GAS	1					
	Q419005000	REMACHE 4x8 ALMG3 / ALUMINIO	RIVET 4X8 ALMG3 / ALUMINIUM	9					
13	H012805000	ESCUADRA AMARRE PATA	LEG FASTENING BRACKET	2					
	Q162030000	TUERCA EXAGONAL M5	HEXAGONAL NUT M5	4					
	Q302022000	ARANDELA 16x6x1,2 A304	WASHER 16x6x1.2 A304	4					
	Q221345000	REMACHE EXAGONAL M10	HEXAGONAL RIVET M10	2					
14	R062811000	PANEL LATERAL IZQUIERDO G900	LEFT SIDE PANEL G900	1					
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M5	3					
	Q221343000	REMACHE EXAGONAL M6	HEXAGONAL RIVET M6	5					

+7(812)987-08-81

Зип Общепит

ysezip.ru

+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	MUEBLE	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2351	<i>[Signature]</i>	2009-06	COCINA CG9-11 / CGE9-11		2	Oñate

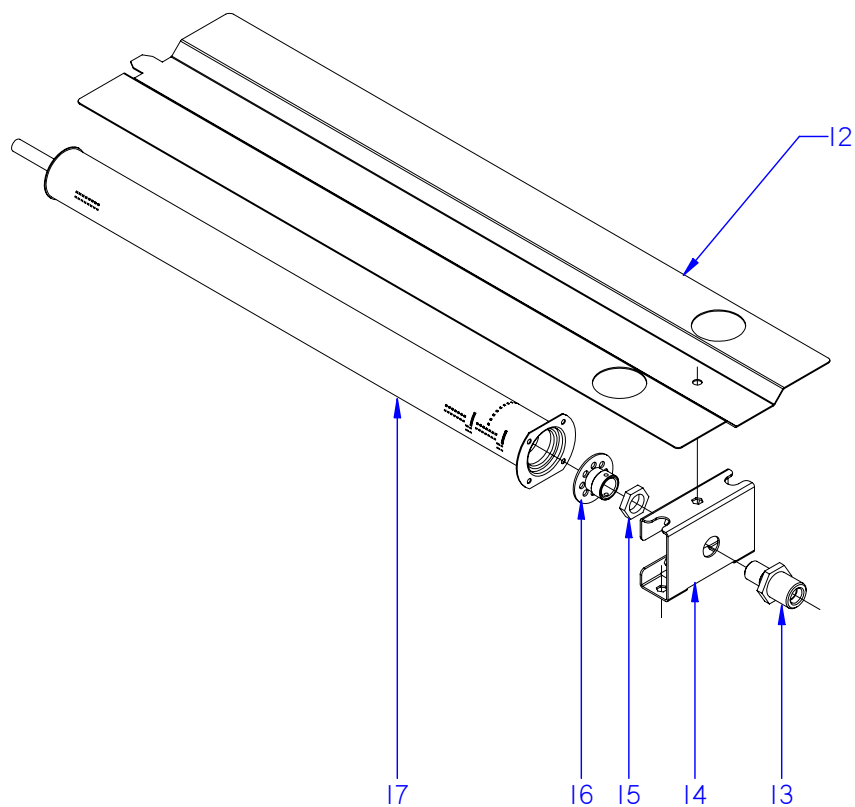
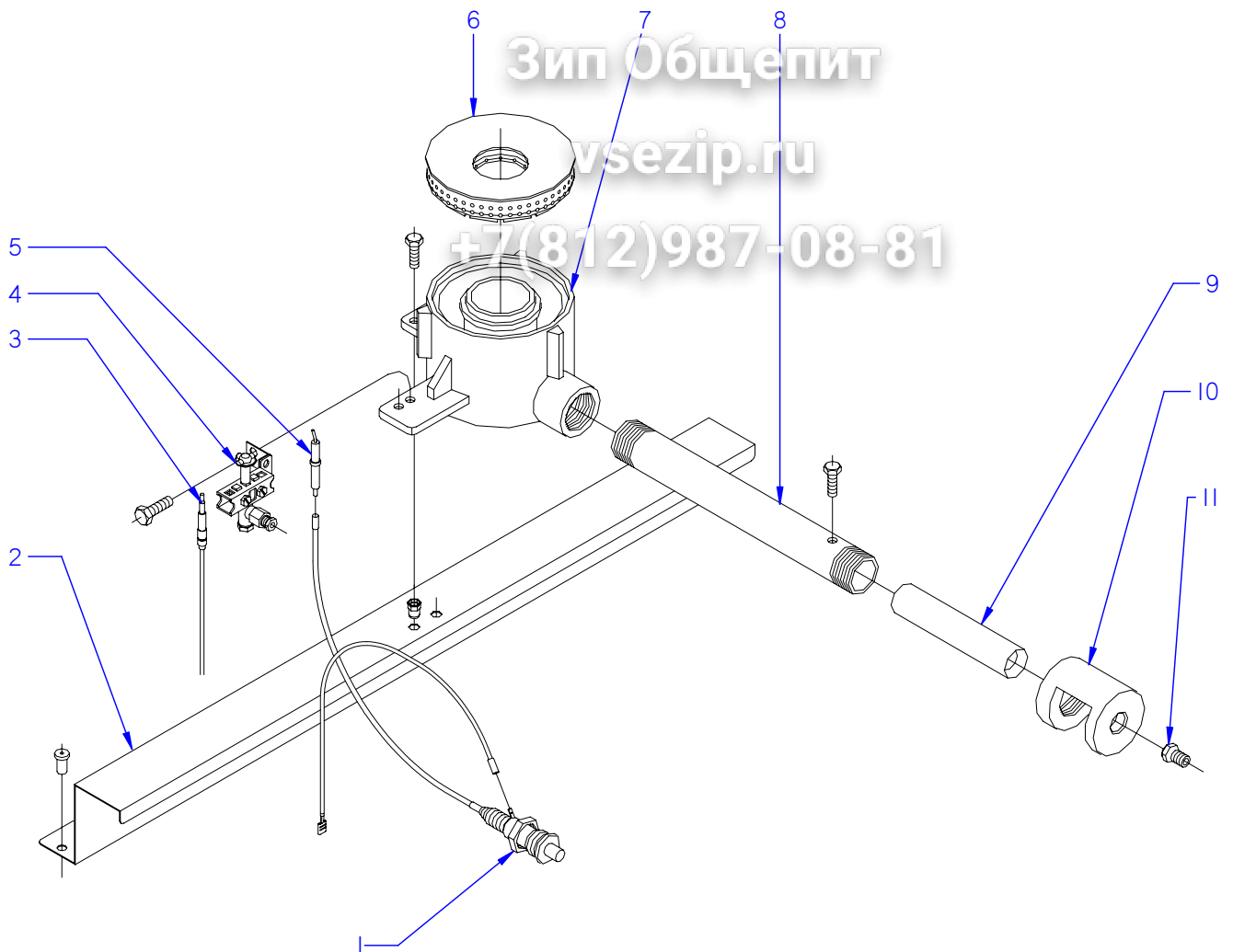
MOD.		COCINAS		ZONA		MUEBLE / UNIT		
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	CG9-11	CGE9-11			
1	U195421000	RODELA	GUIDE RING	1	1			
2	U025412000	MEDIA PLACA G900	MEDIUM PLATE G900	2	2			
3	U195420000	RODELA DIFUSORA FG-8	DISPENSER GUIDE RING FG-8	1	1			
4	U615408000	REFRACTARIO DERECHO	RIGHT REFRACTORY	2	2			
5	U615407000	REFRACTARIO IZQUIERDO	LEFT REFRACTORY	2	2			
6	U615464000	CAJON REFRACTARIO	REFRACTORY DRAWER	1	1			
7	U022842000	PANEL LATERAL DERECHO G9-00	RIGHT SIDE PANEL G9-00	1	1			
	Q221343000	REMACHE EXAGONAL M6	HEXAGONAL RIVET M6	11	11			
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M5	11	11			
	Q012043000	TORNILLO EXAGONAL M6x20 A304	HEXAGONAL BOLT M6x20 A304	2	2			
	Q152004000	TORNILLO APLASTADO M5x13 A304	FLAT HEADED BOLT M5x13 A304	3	3			
8	U022632000	ESCUA INTER AMAR ANTE 1 M	BRACKET INTER FASTE. FRONT	1	1			
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M5	4	4			
	Q012032000	TORNILLO EXAGONAL M5x15	HEXAGONAL BOLT M5x15	4	4			
	Q152004000	TORNIL, APLASTADO M5x13 A304	FLAT HEADED BOLT M5x13 A304	6	6			
	Q302022000	ARANDELA 16x6x1,2 A304	WASHER 16x6x1.2 A304	6	6			
9	U022613000	BASE BANDEJAS 1 M	TRAY BASE 1 M	1	1			
	Q419005000	REMACHE 4x8 ALMG3 / ALUMINIO	RIVET 4X8 ALMG3 / ALUMINIUM	2	2			
	Q152004000	TORNIL, APLASTADO M5x13 A304	FLAT HEADED BOLT M5x13 A304	3	3			
10	S105402000	ANTERIOR MESA 1 M	BENCH FRONT 1 M	1	1			
	Q152004000	TORNIL, APLASTADO M5x13 A304	FLAT HEADED BOLT M5x13 A304	2	2			
	Q302022000	ARANDELA 16x6x1,2 A304	WASHER 16x6x1.2 A304	2	2			
11	U022855000	PORTAMANDOS COMPL. CG9-11	CONTROL HOLDER CG9-11	1	1			
	U022836000	ESCUDO FAGOR	FAGOR EMBLEM	1	1			
	Q221023000	CLIP SUJECIÓN RÁPIDA Ø5	RAPID CONNECT CLIP Ø5	2	2			
	Q152004000	TORNIL, APLASTADO M5x13 A304	FLAT HEADED BOLT M5x13 A304	4	4			
12	U020504000	ASA DE HORNO COMPLETA G900	COMPL. OVEN HANDLE G900	1	1			
	Q012041000	TORNILLO EXAGONAL M6x10	HEXAGONAL BOLT M6x10	2	2			
	Q302022000	ARANDELA 16x6x1,2 A304	WASHER 16x6x1.2 A304	2	2			
	12038310	KIT PUERTA HORNO	OVEN DOOR KIT	1	1			
13	U910501000	PUERTA DE HORNO	OVEN DOOR	1	1			

+7(812)987-08-81

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	QUEMADORES	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2352	<i>[Signature]</i>	2009-06	COCINAS CG9-10 / CG9-11 / CG9-11		3	Oñate

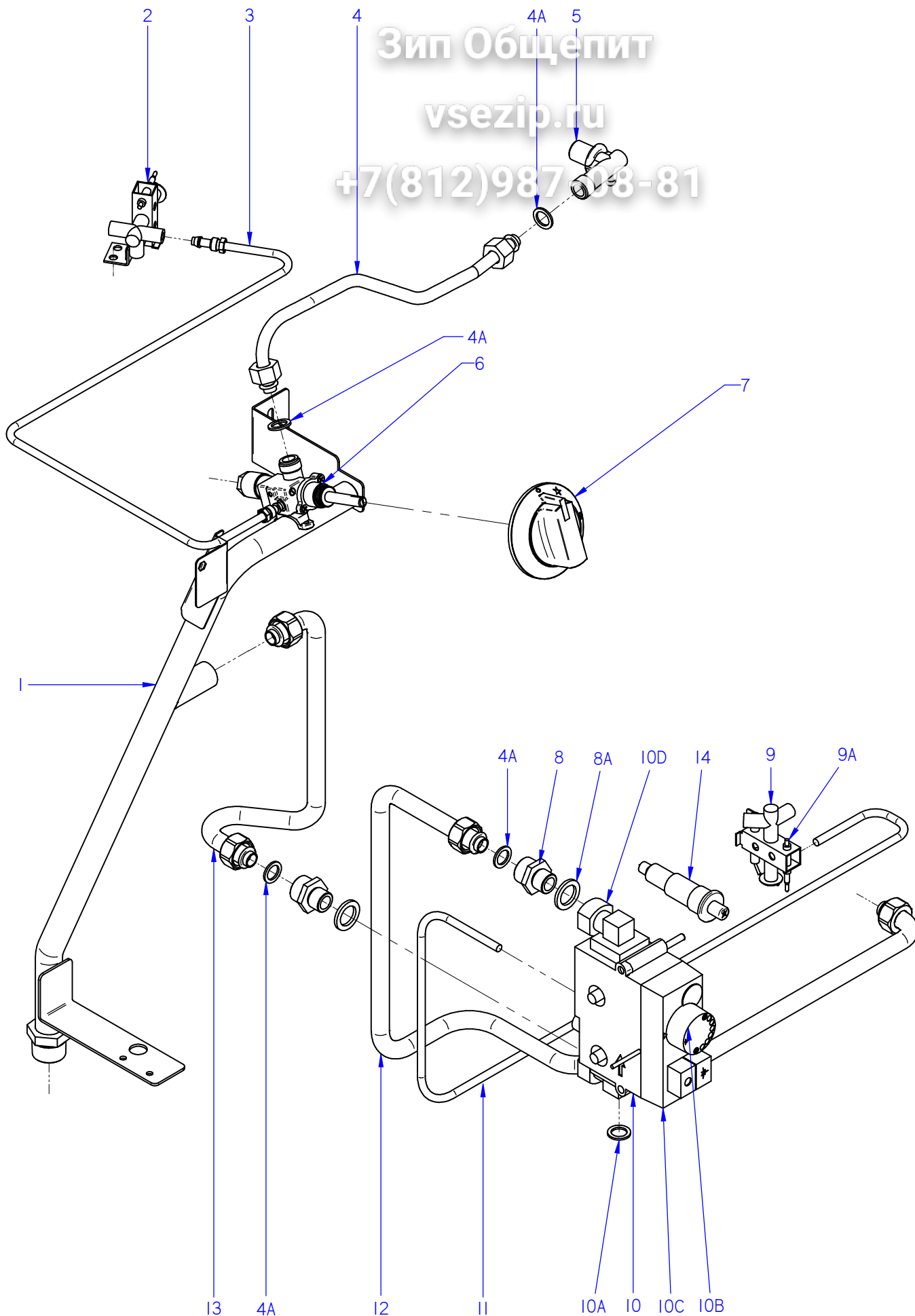
MOD. COCINAS QUEMADORES / BURNERS								
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	CG9-10	CG9-11	CGE9-11		
1	S113034000	PIEZOELECTRICO	PIEZOELECTRIC	1	2	1		
1	12043897	PIEZOELECTRICO COMPLETO	COMPLETE PIEZOELECTRIC	1	2	1		
S/Nº	12043907	ANILLO ADAPTADOR	ADAPTER RING	1	1	1		
S/Nº	U333003000	CABLE MASA ENCENDEDOR	LIGHTER EARTH CABLE	1	1	1		
2	U612653000	SOPORTE QUEMADOR DE MESA	BURNER SUPPORT STRIP	1	1	1		
	Q419005000	REMACHE 4x8 ALMG3 / ALUMINIO	RIVET 4X8 ALMG3 / ALUMINIUM	2	2	2		
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M5	2	2	2		
3	U222130000	TERMOPAR L=600	THERMOCOUPLE L=600	1	1	1		
4	U192104000	PILOTO COMPLETO	COMPLETE PILOT LIGHT	1	1	1		
S/Nº	U442131000	AMARRE DEL. PILOTO 978.021	PILOT FASTENING 978.021	1	1	1		
S/Nº	U442137000	INYECTOR Ø 0,4 GN	INJECTOR Ø 0.4 GN.	1	1	1		
5	X022131000	BUJIA	SPARK PLUG	1	1	1		
S/Nº	U323030000	CABLE BUJIA	SPARK PLUG CABLE	1	1	1		
6	U195701500	QUEMADOR 10850 KCAL. PINTADO	BURNER10850 KCAL.	1	1	1		
6	12091667	QUEMADOR 11,5 Kw PINTADO	BURNER 11,5 Kw PAINTED	1	1	1		
7	U195702000	CUERPO DE QUEMADOR MECANI.	BURNER BODY	1	1	1		
8	U195703000	TUBO MEZCLADOR	MIXING PIPE	1	1	1		
	Q223019000	TUERCA 3/8 GAS LATÓN	NUT 3/8 GAS BRASS	1	1	1		
	Q153002000	TORNILLO TAPON	CAP BOLT	1	1	1		
9	U775701000	VENTURI QUEMADOR	VENTURI QUEMADOR	1	1	1		
	Q012031000	TORNILLO EXAGONAL M5x10 A304	HEXAGONAL BOLT M5x10 A304	1	1	1		
10	U615700500	CAMARA DE MEZCLA PINTADA	PAINT MIXING CHAMBER	1	1	1		
11	R302400000	TOBERA Ø 1,65 BP	NOZZLE Ø 1,65 BP	1	1	1		
11	U054400000	TOBERA Ø 2,50 GN	NOZZLE Ø 2,50 GN	1	1	1		
12	U915613000	DEFLECTOR QUEMADOR HORNO	OVEN BURNER DEFLECTOR	=	2	=		
	Q152004000	TORNIL, APLASTADO M5x13 A304	FLAT HEADED BOLT M5x13 A304	=	1	=		
	Q302022000	ARANDELA 16x6x1,2 A304	WASHER 16x6x1.2 A304	=	1	=		
13	X505724000	MANGUITO PORTATOBERAS	NOZZLE HOLDER SLEEVE	=	1	=		
14	U105635000	AMARRE QUEMADOR HORNO(HG)	OVEN BURNER FASTENING (HG)	=	1	=		
	Q012031000	TORNILLO EXAGONAL M5x10 A304	HEXAGONAL BOLT M5x10 A304	=	2	=		
	Q222041000	REMACHE EXAGONAL M4 (INOX)	HEXAGONAL RIVET M4 (INOX)	=	4	=		

Pág. 9.

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987 08-81

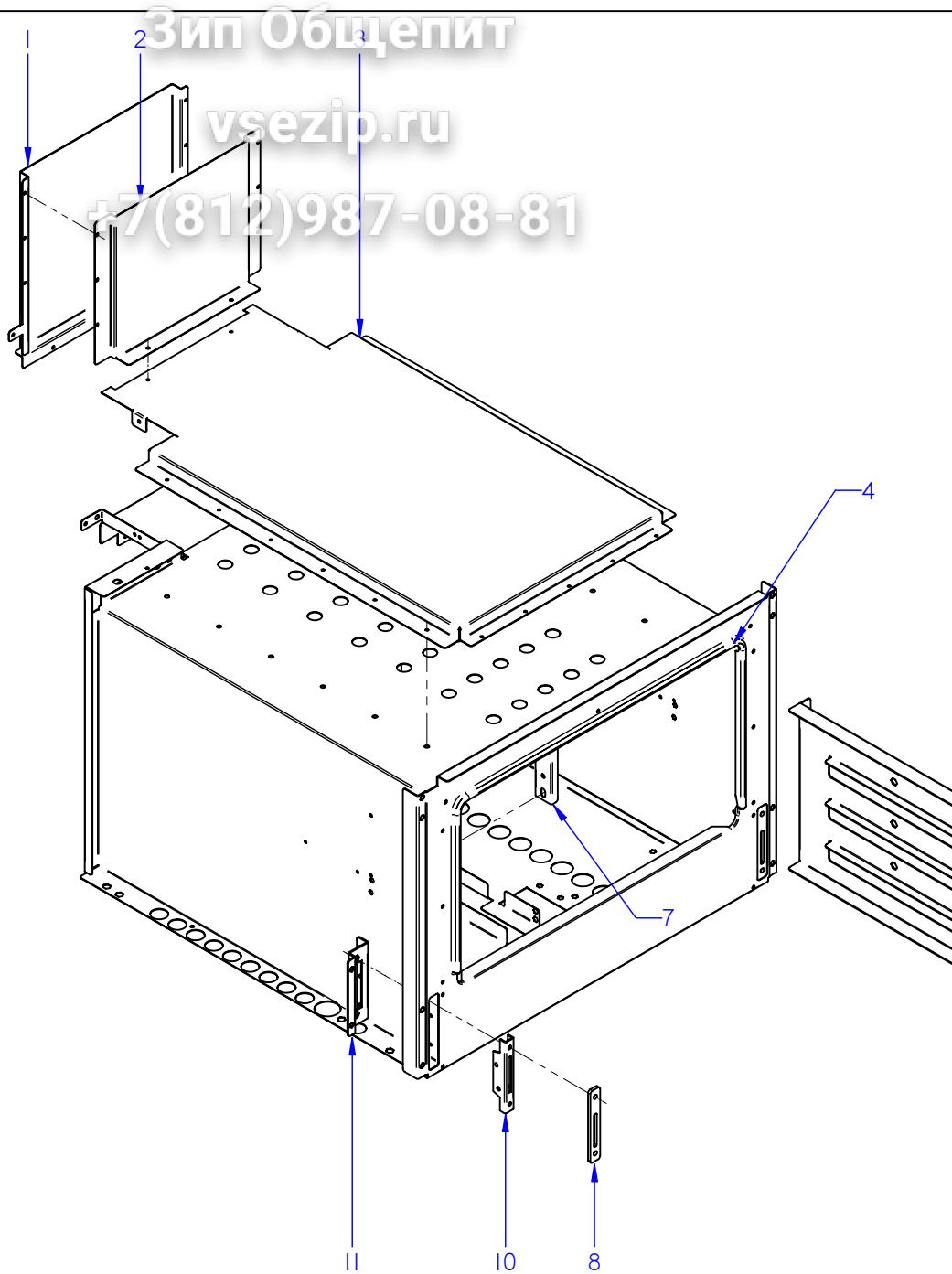


ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	CONDUCCIONES Y GRIFOS	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2353	<i>(Signature)</i>	2016-02	COCINAS CG9-10 / CG9-11 / CG9-11		4	Oñate

MOD. COCINAS ZONA CONDUCCIONES Y GRIFOS / PIPES AND T								
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	CG9-10	CG9-11	CGE9-11		
1	U645055000	DISTRIBUIDOR COMPLET. CG9-10	COMPL. DISTRIBUTOR CG9-10	1	—	—		
1	U615058000	DISTRIBUIDOR COMPLET. CG9-11	COMPL. DISTRIBUTOR CG9-11	—	1	—		
1	U615062000	DISTRIBUIDOR COMPLET. CGE9-11	COMPL. DISTRIBUTOR CGE9-11	—	—	1		
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M5	1	1	1		
	Q152004000	TORNIL, APLASTADO M5x13 A304	FLAT HEADED BOLT M5x13 A304	2	1	2		
	U635008000	TUERCA CIEGA 3/4	BLIND NUT 3/4	2	—	—		
	Q306051000	ARANDELA TAPON Ø23,5x3	LID WASHER Ø23.5x3	2	—	—		
2	U192104000	PILOTO COMPLETO	COMPLETE PILOT LIGHT	1	1	1		
3	12008280	TUBO PILOTO	PILOT PIPE	1	1	1		
4	U205034000	TUBO VALVULA QUEMADOR	BURNER VALVE PIPE	1	1	1		
4A	12130056	JUNTA BELPA CSA90 14x10.3x3	BELPA JOINT CSA90 14x10.3x3	2	6	2		
5	U915014000	PORTATOVERAS HORNO	OVEN NOZZLE HOLDER	1	1	1		
6	U942102000	GRIFO 18700 BY-PASS 1,20	TAP 18700 BY-PASS 1,20	1	1	1		
S/Nº	U912104000	BRIDA AMARRE GRIFO 1/2"	TAP FASTENING FLANGE 1/2"	1	1	1		
	Q122032000	TORNILLO ALLEN M5x15	ALLEN BOLT M5x15	1	1	1		
7	U022117000	MANDO MONT COCINA GAS Ø8	GAS COOK. ASSEMBLY CTRL Ø8	1	1	1		
8	U202103000	MANGUITO REDUCCION 1/2-3/8"	REDUCTION HOSE 1/2-3/8"	—	2	—		
	Q306058000	ARANDELA 25x17X2.5	WASHER 25x17X2.5	—	2	—		
13A	12010057	ARANDELA 23,5X17,60X1,5	WASHER 23,5X17,60X1,5	—	2	—		
9	U322118000	PILOTO COMPLETO 100.062	COMPLETE PILOT LIGHT 100,062	—	1	—		
S/Nº	U442137000	INYECTOR Ø 0,4 GN	INJECTOR Ø 0.4 GN.	—	1	—		
9A	U562130000	TERMOPAR L=850	THERMOCOUPLE L=850	—	1	—		
	Q012031000	TORNILLO EXAGONAL M5x15 A304	HEXAGONAL BOLT M5x15 A304	—	2	—		
10	12009530	VALVULA MINISIT 0710.654	VALVE MINISIT 0710.654	—	1	—		
10A	12010282	JUNTA TORICA 25,4x20,2x2,6	O-RING 25.4x20.2x2.6	—	2	—		
10B	12008789	MANDO NEGRO MINI 916.124	BLACK CTRL. MINI 916.124	—	1	—		
10C	12008932	CUBIERTA MINISIT 903.052	COVER MINISIT 903.052	—	1	—		
10D	12008944	RACOR 3/8 906.252	CONNECTION 3/8 906.252	—	2	—		

+7(812)987-08-81



N plano	Firma	Fecha	Aparato	Lamina	Fagor Industrial S. Coop. FAGOR 
C-2354		2009-06	COCINA CG9-11	5	Onote

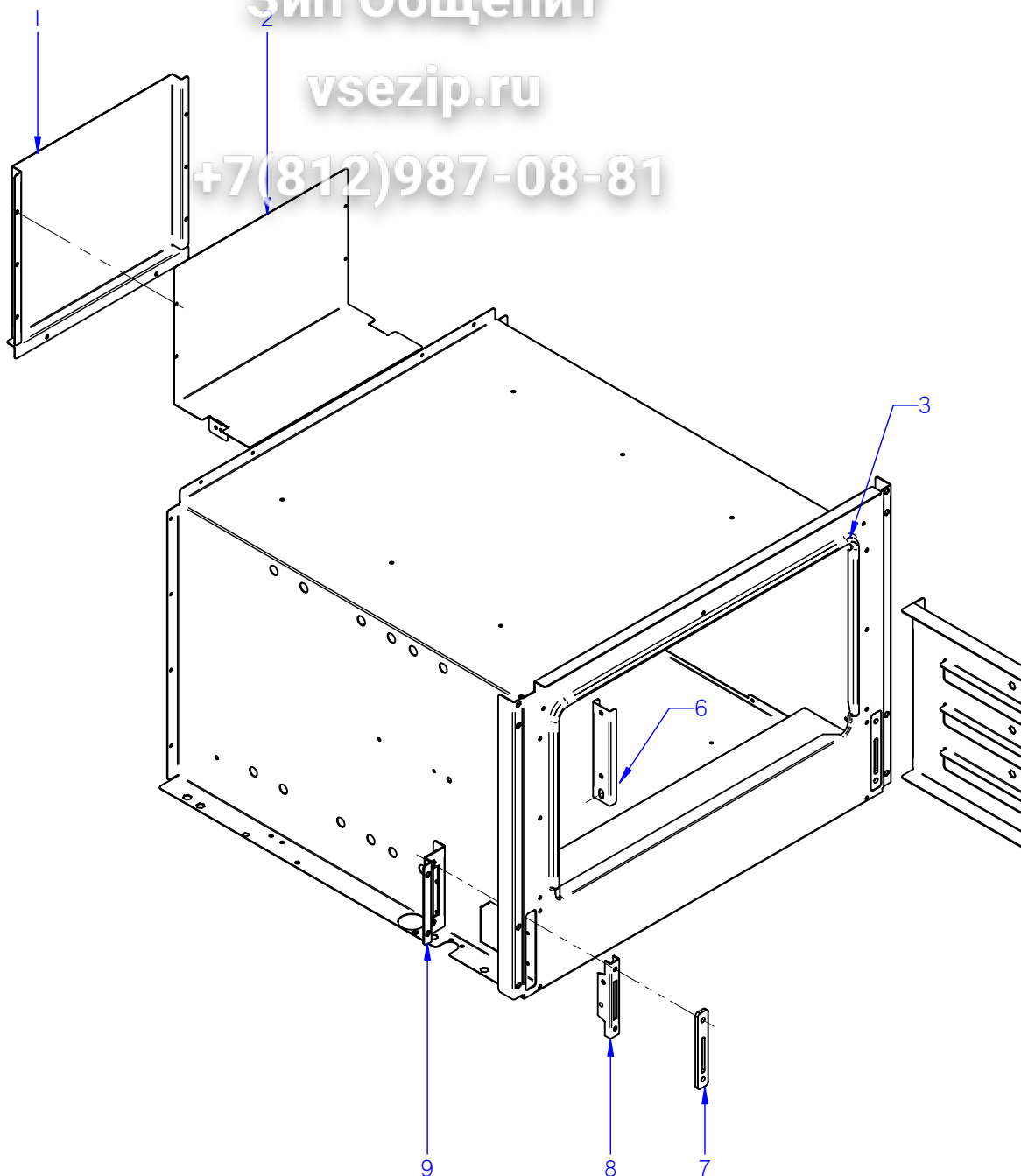
ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

+7(812)987-08-81

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

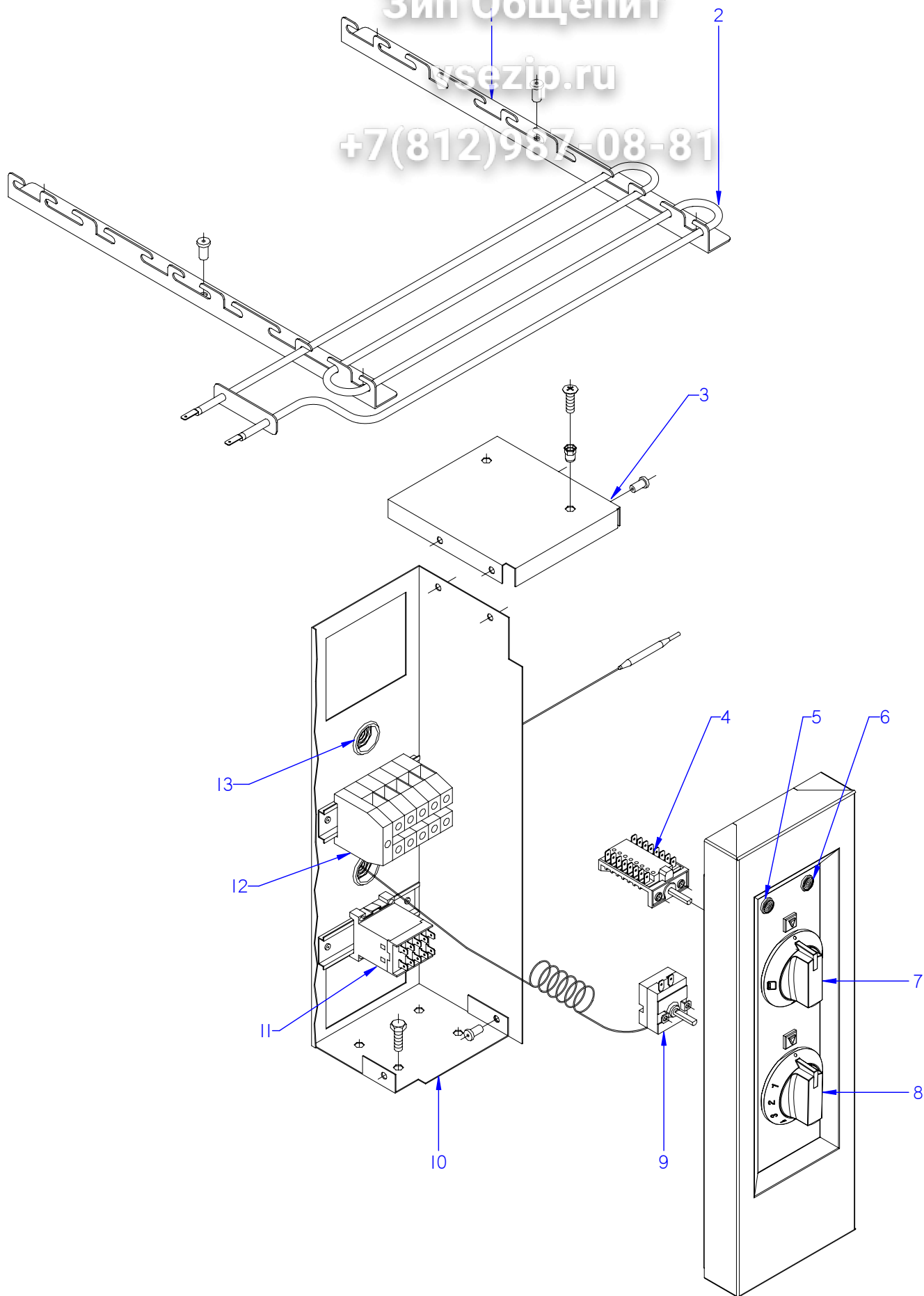
Nº plano	Firma	Fecha	Aparato	HORNO	Lamina	Fagor Industrial S. Coop. FAGOR Onate
C-23355	<i>(Firma)</i>	2009-06	COCINA CGE9-11		6	

+7(812)987-08-81

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



ITEM MARCADO EN COLOR = REPUESTO RECOMENDADO
COLOURED ITEM = RECOMMENDED SPARE PART

N plano	Firma	Fecha	Aparato	CONJUNTO FUNCIONAL ELECTRICO	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-2356	<i>[Signature]</i>	2009-06	COCINA CGE9-11		7	Oñate

MOD.		COCINAS		ZONA		CONJUNTO FUNCIONAL ELECTRICO			
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	CGE9-11					
1	U805613000	ESCUADRA SOPOR. RESISTENCIAS	SUPP. BRACKET RESISTORS	4					
	Q419005000	REMACHE 4x8 ALMG3 / ALUMINIO	RIVET 4X8 ALMG3 / ALUMINIUM	12					
2	U803004000	RESISTENCIA 1000W/230V	RESISTOR 1000W -230V	6					
3	U673051000	TAPA DE CUADRO ELECTRICO	ELECTRIC PANEL COVER	1					
	Q419005000	REMACHE 4x8 ALMG3 / ALUMINIO	RIVET 4X8 ALMG3 / ALUMINIUM	4					
	Q419005000	REMACHE 4x8 ALMG3 / ALUMINIO	RIVET 4X8 ALMG3 / ALUMINIUM	2					
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M5	2					
	Q012032000	TORNILLO EXAGONAL M5x15 A304	HEXAGONAL BOLT M5x15	2					
	Q012032000	TORNILLO EXAGONAL M5x15 A304	HEXAGONAL BOLT M5x15	2					
4	U673006000	CONMUTADOR	SWITCH	1					
	Q151320000	TORNILLO ALOMADO M4x6 H.ZINC.	CURVED SCREW M4X6 H. ZINC	2					
5	R693055000	PILOTO VERDE 41227000C7	GREEN PILOT 41227000C7	1					
5	12047390	PILOTO VERDE 230V AC 8KW 16MM	GREEN PILOT 230V AC 8KW 16M	1					
6	R693056000	PILOTO AMBAR 41227000A4	AMBER PILOT 41227000A4	1					
6	12024669	PILOTO AMBAR Ø18	AMBER PILOT Ø18	1					
7	U173006000	MANDO MONTADO CE Ø6	CONTROL CE Ø6	1					
8	U173005000	MANDO CE Ø6 TERMOSTATO	CONTROL Ø6 THERMOSTAT	1					
9	X153000000	TERMOSTATO 50-310° C	THERMOSTAT 50-310 C	1					
	Q151320000	TORNILLO ALOMADO M4x6 H.ZINC.	CURVED SCREW M4X6 H. ZINC	2					
10	U673050000	CUADRO ELECTRICO	ELECTRICAL PANEL	1					
11	Z213007000	CONTACTOR 3TF2010-3AL2	CONTACTOR 3TF2010-3AL2	1					
	R663055000	GUIA CONTACTOR L-120	CONTACTOR GUIDE L-120	1					
	Q419005000	REMACHE 4x8 ALMG3 / ALUMINIO	RIVET 4X8 ALMG3 / ALUMINIUM	4					
12	P453025000	BORNES 10 WDU-10203.0	TERMINALS 10 WDU-10203.0	3					
	Z263302000	BORNA NEUTRO AZUL 57A 10mm	BLUE NEUTRAL TERMINAL 57A	1					
	U803009000	BORNA PASO AZUL 16 MM.	BLUE TAP TERMINAL 16MM	1					
	P453026000	BORNA TIERRA 10 WPE-10103.0	TERMINAL TIER 10 WPE-10103.0	1					
	Z263303000	TOPE FINAL	END STOP	1					
	R663055000	GUIA CONTACTOR L-120	CONTACTOR GUIDE L-120	1					
13	X723014000	PASAMUROS AMETRO 30		2					

[illegible]

+7(812)987-08-81

vseziptu HE9-10

Ri : Resistencia Horno Inferior

3~380-440V

10H

vi

a

R S T

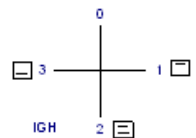
3~220V

R S T

1N~240V

R

	1-2 1a 2a	3-4 3a 4a	5-6 5a 6a	7 7a	8 8a
0					
1	X		X	X	X
2	X	X	X	X	X
3		X	X	X	X



	Esquema teórico adhesivo	
N°	Pieza	
N°	Modificación	
		Firma
Dibujado	M. Mallo	Fecha 01-11-2008
Proyectado	<i>[Firma]</i>	
Comprobado		
Escala	C	
1/1	Piano levantado de la sala es bodega que...	